

# E8 - Beasts That Feeds on Love: Atrocious Punishment: Personalities Destroyed by Drugs

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**SIGN** D

E

T

E

N

T

I

O

N

C

E

N

T

E

R

**[00:02] Shimoda/I**

*My name is Shimoda Tadashi.*

**SIGN** Shimoda Tadashi

**[00:05] Shimoda/I**

*I'm an ordinary, run-of-the-mill  
criminal and former prison guard.*

**[00:13] Shimoda**

Did you find anything?

**[00:14] Professor**

About the person who requested you  
to assassinate Satake-san...

**[00:18] Professor**

We can assume that he belongs  
to some type of organization.

**[00:26] Shimoda**

You mean he's part  
of a criminal organization?

**[00:29] Professor**

We can't be sure.

**[00:31] Professor**

But it's difficult to plan  
a major incident by yourself

**[00:34] Professor**

like bombing an airplane.

**[00:37] Shimoda**

That's true.

**[00:38] Shimoda**

But why would a criminal  
organization go after Satake?

**[00:42] Professor**

I came here today to figure that out.

**[00:47] Shimoda**

Those are...

**[00:50] Shimoda**

Clackers?

**[00:52] Professor**

Yes.

**[00:53] Professor**

They were invented in the United States,  
where they're also called clankers.

**[01:05] Shimoda**

And?

**[01:06] Professor**

This toy...

**[01:08] Professor**

is really fun once you get into it.

**[01:10] Shimoda**

So what?!

**[01:11] Shimoda**

And why do you have two?!

**[01:14] Professor**

I'm sorry, I'm only kidding.

**[01:18] Professor**

Based on what you told me,

**[01:20] Professor**

I narrowed down the possibilities for  
this mysterious client's identity.

**[01:24] Shimoda**

That's quite a few.

**[01:26] Shimoda**

But how did you do this

based on what little information I had?

**[01:30] Professor**

I do have my ways.

**[01:33] Professor**

Please look through them.

**[01:35] Shimoda**

I will.

**[01:39] Shimoda/I**

*Satake...*

**[01:41] Shimoda/I**

*Are you truly alive?*

**SIGN** D

E

T

E

N

T

I

O

N

C

E

N

T

E

R

**[02:05] ---**

The Human Crazy University

**SIGN** Episode 8

**SIGN** Atrocious Punishment

Personalities Destroyed by Drugs

**SIGN** Atrocious Punishment

Personalities Destroyed by Drugs

**SIGN** Beasts That Feed on Love

**[03:22] Maria**

Kevin...

**[03:23] Kevin**

We'll be fine.

**[03:24] Kevin**

There's a boat waiting for us at the dock!

**[03:25] Kevin**

We'll take that boat out of this place!

**[03:29] Mafia 1**

I found them!

**[03:30] Kevin**

Shit!

**[03:32] Mafia 2**

We're done playing tag.

**[03:34] Mafia 2**

Man, you've been a pain.

**[03:36] Kevin**

This way!

**[03:38] Mafia 1**

Catch them!

**[03:40] Andre/Miguel**

Boo!

**[03:42] Satake**

I'm sorry.

**[03:43] Satake**

So I need to save up some money quickly—

**[03:46] Maria**

Help!

**[03:48] Satake**

Wh-What was that?!

**[03:50] Mafia 3**

Wow, you swiped a lot.

**[03:52] Mafia 3**

You're a fool.

**[03:55] Mafia 3**

What the?!

**[03:57] Mafia 2**

Wh-Who the heck are you?

**[04:00] Maria**

Kevin!

**[04:01] Kevin**

Maria...

**[04:02] Kevin**

Who are you, and what are you—

**[04:04] Satake**

Run!

**[04:05] Satake**

Run, both of you!

**[04:07] Mafia 3**

Don't mess with us!

**[04:15] Satake/I**

*Run...*

**[04:18] Satake/I**

*Please run away, Chie...*

**[04:21] Kevin**

Hey.

**[04:24] Kevin**

Come on, wake up!

**[04:27] Satake**

What?!

**[04:27] Satake**

Huh? What?

**[04:31] Satake**

Where am I?

**[04:33] Kevin**

Hey, you.

**[04:34] Satake**

Yes!

**[04:34] Kevin**

Who are you?

**[04:36] Kevin**

Why did you show up there?

**[04:38] Satake**

There? Um...

**[04:46] Satake**

I was a bit tipsy.

**[04:49] Satake**

I hadn't had a drink in years, so...

**[04:54] Kevin**

Are Asian people stupid?

**[04:59] Satake**

By the way, where are we?

**[05:02] Kevin**

An execution ground.

**[05:04] Satake**

Huh?

**[05:12] Satake**

Say what?!

**[05:22] Mafia 1**

Boss...

**[05:23] Mafia 1**

Just as arranged, we shoved  
them into the shack.

**[05:27] Majeed**

Good.

**[05:29] Majeed**

We'll make an example out of them.

**[05:30] Majeed**

Show them hell.

**SIGN** Kenzo Majeed

**[05:35] Professor/I**

*In the mafia,*

**[05:36] Professor/I**

*the bond among its members  
is extremely strong,*

**[05:39] Professor/I**

*so investigating their crimes can be very difficult.*

**[05:43] Professor/I**

*The reason for this strong bond*

**[05:45] Professor/I**

*is the gruesome executions that make an example out of any traitor.*

**[05:53] Professor/I**

*One of their most famous execution techniques is the Colombian necktie.*

**SIGN** Colombian Necktie

**[05:58] Professor/I**

*In this execution, the victim's throat is cut*

**[06:00] Professor/I**

*and then their tongue is pulled out through that wound.*

**[06:03] Professor/I**

*Its gruesomeness plants fear in the mafia's members*

**[06:06] Professor/I**

*and strengthens their loyalty to the organization.*

**[06:12] Mafia 1**

We've hit a snag, though...

**[06:14] Majeed**

What is it?

**[06:15] Mafia 1**

When we captured them, a strange Asian man got in our way.

**[06:20] Majeed**

Have you caught him?

**[06:21] Mafia 1**

Yes.

**[06:22] Mafia 1**

He's in the shack with them.

**[06:28] Majeed**

He's...

**[06:33] Kevin**

It's no good.

**[06:34] Kevin**

It's all locked.

**[06:35] Kevin**

Shit!

**[06:36] Maria**

Kevin...

**[06:37] Satake**

S-So this is an execution ground?

**[06:40] Satake**

What will happen to us?

**[06:43] Kevin**

Who knows?

**[06:45] Kevin**

Nothing good, that's for sure.

**[06:49] Kevin**

We gotta get out of here.

**[06:51] Maria**

Let's rest a little bit.

**[06:53] Maria**

We've been exhausted since yesterday.

**[06:55] Maria**

Here, Kevin. Sit.

**[06:58] Kevin**

I'm fine.

**[07:00] Kevin**

I'll look for a spot  
we can wriggle out of.

**[07:02] Maria**

Okay...

**[07:05] Maria**

It's Satake-san, right?

**[07:08] Satake**

Oh, yes.

**[07:10] Satake**

You gave me some bread a while ago.

**[07:13] Satake**

Thank you for that.

**[07:15] Maria**

We're the ones who should be thanking you.

**[07:18] Maria**

You were trying to help us, right?

**[07:21] Satake**

And I ended up getting caught.

**[07:24] Satake**

I'm sorry I couldn't be of use.

**[07:26] Maria**

We got you involved in this!

**[07:28] Maria**

I'm so sorry.

**[07:29] Satake**

No, I'm sorry...

**[07:31] Maria**

No, we are!

**[07:36] Maria**

What are we doing at a time like this?

**[07:40] Maria**

So funny.

**[07:57] Mafia 1**

Excuse me, Boss?

**[07:59] Majeed**

What?

**[08:00] Mafia 1**

Can we proceed with  
the execution as planned?

**[08:04] Majeed**

Execution?

**[08:06] Majeed**

Right.

**[08:07] Majeed**

Yes.

**[08:08] Majeed/I**

*Right. Why should I hesitate?*

**[08:13] Majeed/I**

*I just need to make sure that he's dead.*

**[08:21] Mafia 1**

Boss?

**[08:24] Majeed**

Proceed with preparations as planned.

**[08:26] Mafia 1**

Yes, sir.

**[08:28] Kevin**

Damn it!

**[08:29] Kevin**

If I could at least save Maria...

**[08:32] Satake**

You truly care about her.

**[08:37] Kevin**

Taking her to hell with me  
isn't caring, is it?

**[08:42] Satake**

But it shows on her face.

**[08:45] Satake**

Being with you must bring her  
more happiness than anything.

**[08:50] Satake**

She had a bright smile  
when I met her in the slum, too.

**[08:54] Kevin**

What do you know?

**[08:56] Satake**

I-I'm sorry.

**[08:58] Kevin**

We're both far removed from happiness.

**[09:02] Kevin**

We're residents of a world full of shit.

**[09:05] Kevin**

That's why I stole money.

**[09:07] Kevin**

If we went somewhere else that's not here,  
I thought we'd find that "happiness" you speak of.

**[09:14] Kevin**

I see, though.

**[09:16] Kevin**

In your eyes, she looked happy, huh?

**[09:21] Satake**

Kevin-san...

**[09:22] Kevin**

Hey, so who's Chie?

**[09:25] Satake**

Eh?

**[09:25] Kevin**

You've been repeating  
that name in your sleep.

**[09:28] Kevin**

"Chie, I want to eat your home cooking!"

**[09:31] Kevin**

"Chie, I want you to clean  
my ear as I lie on your lap!"

**[09:36] Satake**

I... said that?!

**[09:38] Kevin**

What kind of woman is she?

**[09:41] Satake**

I'm sorry, but my memories are hazy.

**[09:46] Kevin**

You have amnesia?

**[09:49] Satake**

Yes.

**[09:50] Satake**

But I think she was a little like Maria-san.

**[09:54] Satake**

Her smile, her voice...

**[09:56] Satake**

How kind she is.

**[09:57] Kevin**

I see.

**[09:59] Satake**

But I'm not like you, Kevin-san.

**[10:03] Satake**

Because of me, Chie is...

**[10:09] Kevin**

I'm going to get some rest.

**[10:10] Kevin**

You should too.

**SIGN** Three Days Later

**[10:25] Store Owner**

Welcome—

**[10:26] Store Owner**

Huh?!

**[10:27] Andre**

What's up?

**[10:28] Andre**

We're here as customers today.

**[10:30] Store Owner**

Customers?

**[10:31] Store Owner**

How dare you show your faces here?!

**[10:34] Miguel**

Are we supposed to wear masks?

**[10:37] Andre**

We didn't wear any last time we were here.

**[10:42] Store Owner**

I meant that it's pretty bold of you  
to show up at a store you tried to rob.

**[10:46] Miguel**

Oh, don't worry about that.

**[10:48] Miguel**

We won't rob you again.

**[10:50] Miguel**

We promised our bro.

**[10:52] Andre**

But we can't find him anywhere.

**[10:55] Andre**

It's been three days.

**[10:58] Andre**

Do you think he's still alive?

**[11:00] Miguel**

Maria-san and Kevin stole  
money from the mafia, right?

**[11:04] Miguel**

And our bro got himself involved in it.

**[11:07] Miguel**

I doubt he's okay.

**[11:11] Store Owner**

I heard that they're being held  
in the shack by the beach.

**[11:16] Andre**

I see.

**[11:17] Andre**

Huh? How do you know that?!

**[11:20] Store Owner**

The lackeys keeping watch come here often to buy groceries.

**[11:25] Store Owner**

They mentioned it while they were here.

**[11:29] Store Owner**

They were here earlier too.

**[11:30] Store Owner**

Oh, that's them.

**[11:36] Andre**

If we get on that truck, we might be able to go find our bro.

**[11:39] Miguel**

But that means going up against the mafia...

**[11:46] Andre**

Oh no, they're leaving!

**[11:48] Miguel**

What do we do? What do we do?

**[11:49] Store Owner**

Hello, officer!

**[11:51] Store Owner**

They're the robbers from the other day.

**[11:53] Andre/Miguel**

Huh?

**[11:54] Store Owner**

Please catch them!

**[11:56] Andre**

That bastard!

**[11:59] Andre**

We got no choice!

**[12:00] Andre**

Let's go!

**[12:01] Miguel**

Yeah!

**[12:04] Andre**

Crap...

**[12:07] Officer 1**

Where did they go?

**[12:09] Officer 2**

There!

**[12:10] Officer 1**

Damn it!

**[12:12] Miguel**

All right! We did it, Andre!

**[12:14] Andre**

Yeah.

**[12:15] Andre**

All right. We're coming for you, Satake, bro!

**[12:22] Sign**

The Human Crazy University

**[12:22] Kevin**

Human Crazy University.

**[12:25] Sign**

The Human Crazy University

**[12:25] Maria**

Human Crazy University.

**[12:36] Kevin**

Maria...

**[12:39] Satake/I**

*It's been three days  
since we got locked up in here.*

**[12:42] Satake/I**

No water, let alone food, has been given to us.

**[12:46] Satake/I**

Are they planning on starving us to death?

**[12:56] Miguel**

Did we stop?

**[12:57] Andre**

Are we here?

**[13:07] Majeed**

It's about time.

**[13:08] Majeed**

Let's get started.

**[13:10] Mafia 1**

Yes, sir.

**[13:15] Kevin**

What's going on?

**[13:17] Mafia 2**

Excuse me, but what is that?

**[13:20] Majeed**

Have you never seen this before?

**[13:22] Majeed**

That's a drug that  
makes you lose your mind.

**[13:27] Mafia 2**

What?

**[13:28] Majeed**

It's a special-order item  
from Southeast Asia.

**[13:31] Majeed**

Once it gets into your system,  
you lose your mind,

**SIGN** Rationality

**SIGN** Rationality

**[13:34] Majeed**

and you turn into a monster  
who thinks only of satisfying your desires.

**[13:38] Mafia 2**

Monster...

**[13:40] Majeed**

They haven't been given any water  
or food for the last three days.

**[13:44] Majeed**

Their hunger is at its peak.

**[13:46] Majeed**

Then we give them that drug.

**[13:50] Majeed**

What do you think will happen?

**[13:57] Satake**

Wh-What's this?

**[14:00] Satake**

Kevin-san!

**[14:01] Satake**

Maria-san!

**[14:02] Satake**

A-Are you all right?

**[14:07] Kevin**

I... I can't breathe...

**[14:13] Satake**

Kevin-san?

**[14:22] Satake**

Wh-What's wrong?!

**[14:27] Satake**

M... Maria-san?!

**[14:34] Satake**

What's happening to you?

**[14:43] Satake**

Stop! Stop it!

**[14:49] Majeed**

After all, we are nothing  
but beasts underneath the surface.

**[14:53] Majeed**

To keep hunger at bay,  
you would eat even those you love.

**[14:58] Majeed**

How sad is that?

**[15:00] Mafia 2**

Cannibalism...

**[15:01] Professor/I**

*In a certain country in Southeast Asia,*

**[15:04] Professor/I**

*there's a gruesome punishment*

**[15:07] Professor/I**

*in which drugged men and women kill each other.*

**[15:09] Professor/I**

*It dates back to a lynching*

**[15:11] Professor/I**

*by the mafia in a 19th century*

*European opium den.*

**[15:16] Professor/I**

*The mafia drugged traitors with opium so that*

*they lost their sanity, then toyed with them.*

**[15:23] Professor/I**

*Through colonizers,*

**[15:24] Professor/I**

*this practice was passed down*

*to the mafias in Southeast Asia,*

**[15:30] Professor/I**

*and this punishment caught on.*

**[15:36] Majeed**

What do you think?

**[15:37] Majeed**

Entertaining, right?

**[15:38] Mafia 2**

Y-Yes...

**[15:40] Majeed**

You don't sound too convinced.

**[15:43] Majeed**

Do you want to join them?

**[15:46] Mafia 3**

N-No way, boss!

**[15:49] Mafia 3**

R-Right?

**[15:50] Mafia 2**

Y-Yeah!

**[15:52] Mafia 2**

This isn't something

you get to see every day!

**[16:00] Majeed**

Fine.

**[16:01] Mafia 1**

Excuse me, boss?

**[16:03] Majeed**

What is it?

**[16:03] Mafia 1**

The drug doesn't seem  
to be working on the Asian.

**[16:08] Satake/I**

*Come on, Kevin-san!*

**[16:08] Majeed**

He might have a high tolerance.

**[16:11] Majeed**

Maybe he's been in and out of hospitals,  
taking all sorts of drugs.

**[16:15] Majeed**

Still, it's only a matter of time.

**[16:19] Andre**

What do we do?!

**[16:21] Miguel**

Our bro is in danger!

**[16:23] Mafia 2**

Who's there?!

**[16:30] Mafia 2**

In there, huh?

**[16:35] Mafia 2**

Come out, assholes!

**[16:39] Mafia 2**

Must be my imagination.

**[16:41] Majeed**

What's the matter?

**[16:42] Mafia 2**

It's nothing!

**[16:51] Miguel**

That was close.

**[16:53] Miguel**

But we gotta save Bro quickly.

**[16:55] Miguel**

What do we do?

**[16:56] Andre**

What do we do?

**[16:58] Andre**

I mean, we're no match for all those men.

**[17:01] Miguel**

Are you just going to hang our bro out to dry?!

**[17:04] Andre**

That's not what I said!

**[17:05] Miguel**

But you did, idiot!

**[17:07] Andre**

"Idiot"?! Only idiots call people idiots!

**[17:09] Miguel**

You wanna go, idiot?

**[17:10] Andre**

Let's go, idiot!

**[17:11] Andre**

Ouch! Come on! Aw! Idiot!

**[17:15] Andre**

Let me say something, idiot!

**[17:17] Miguel**

You idiot! I-I-Idiot!

**[17:19] Miguel**

Shut up, idiot!

**[17:23] Satake**

Stop! Please stop!

**[17:28] Satake**

Please, stop this!

**[17:30] Satake**

This is too cruel!

**[17:31] Satake**

Why do you have to kill each other?!

**[17:41] Satake**

She's so strong...

**[17:47] Majeed**

Is it time for our grand finale, eh, Asian?

**[17:51] Majeed/I**

*It was a surprise that you  
didn't die in that accident,*

**[17:55] Majeed/I**

*but I got lucky finding you in my territory.*

**[17:59] Majeed**

It makes me laugh seeing  
him trying so hard to survive.

**[18:03] Majeed**

Hey, do you want to bet on how  
much longer the Asian can hold on?

**[18:08] Mafia 2**

Isn't he...

**[18:09] Mafia 2**

more concerned with  
the Asian than the thieves?

**[18:13] Mafia 3**

That's true.

**[18:15] Mafia 3**

Hm?

**[18:16] Mafia 2**

What's up?

**[18:17] Mafia 3**

No...

**[18:18] Mafia 3**

I thought I heard people arguing.

**[18:21] Miguel**

You're the biggest idiot in Acapulco!

**[18:24] Andre**

Then you're the biggest idiot in Mexico!

**[18:27] Miguel**

Then you're the biggest  
idiot in Latin America!

**[18:30] Andre**

What did you say?!

**[18:32] Miguel**

Y-You heard me!

**[18:34] Andre**

What?

**[18:35] Miguel**

Is this truck... moving?

**[18:38] Andre**

Huh?

**[18:43] Satake**

Stop!

**[18:45] Satake**

Maria-san...

**[18:51] Kevin**

Maria...

**[18:54] Satake**

Maria-san!

**[18:55] Satake**

Snap out of it!

**[19:01] Kevin**

Maria!

**[19:02] Kevin**

I'm your man!

**[19:05] Kevin**

Don't go flirting with some other guy!

**[19:11] Satake**

Kevin-san!

**[19:19] Satake**

Andre! Miguel!

**[19:21] Andre/Miguel**

B-Bro!

**[19:24] Majeed**

What was that?

**[19:26] Majeed**

Shit!

**[19:27] Majeed**

Get to the shack, now!

**[19:28] Majeed**

Don't let them get away!

**[19:30] Mafias**

Yes, sir!

**[19:32] Majeed/I**

*If they get away somehow...*

**[19:36] Majeed/I**

*Shit!*

**[19:39] Andre**

They're coming for us!

**[19:41] Miguel**

Bro!

**[19:42] Miguel**

Let's run away!

**[19:43] Satake**

Hold on!

**[19:44] Satake**

We need to take them with us!

**[19:46] Miguel**

Huh?

**[19:46] Andre**

Look at Maria-san!

**[19:48] Andre**

She's totally gone insane!

**[19:50] Miguel**

We can't possibly bring them!

**[19:52] Satake**

But...

**[19:53] Kevin**

Go, stupid Asian!

**[19:55] Satake**

Huh?

**[19:57] Kevin**

It lifted me up a little to hear  
that Maria was happy to be with me.

**[20:03] Kevin**

Thanks.

**[20:05] Satake**

No!

**[20:06] Satake**

Come with us—

**[20:10] Miguel**

Bro?!

**[20:11] Andre**

Carry him!

**[20:12] Miguel**

Okay!

**[20:26] Maria**

Kevin...

**[20:34] Kevin**

Maria.

**[20:38] Maria**

I love you.

**[20:41] Kevin**

Yeah.

**[20:44] Kevin**

I love you too.

**[20:49] Majeed**

Don't let that Asian  
get away, no matter what!

**[20:53] Majeed**

Or else, I'll be...

**[21:08] Shimoda**

That's the guy!

**[21:13] Shimoda**

This guy told me to kill Satake.

**[21:17] Professor**

This man...

**[21:19] Professor**

That's Kenzo Majeed.

**[21:21] Shimoda**

Majeed?

**[21:22] Shimoda**

He's not Japanese?

**[21:24] Professor**

He's a Japanese Mexican.

**[21:26] Professor**

He's known to be especially brutal  
even for the Mexican Mafia.

**[21:33] Professor**

But why would he go after Satake-san?

**[21:43] Andre**

Let's blend into the crowd!

**[21:45] Miguel**

Okay!

**[21:53] Kito**

Exotic foods are calling out to me!

**[21:56] Kito**

Now! Let's itadakiamigo!

**SIGN** Exotic Food Hunter,

**SIGN** Kito Joji

**SIGN** The Doomsday Lightning Strike  
That Claims a Friend!

**SIGN** The Doomsday Lightning Strike  
That Claims a Friend!

**SIGN** Episode 9

**SIGN** Next Episode

**[23:32] Andre**

Fool!

**[23:33] Miguel**

Fool!

**[23:34] Andre**

You fool!

**[23:35] Miguel**

You fool!

**[23:36] Andre**

Fool, fool, fool, fool, fool, fool, fool!

**[23:38] Miguel**

Loof!

**[23:39] ---**

---

Revision #1

Created 2024-04-23 17:26:54 UTC by whimsee

Updated 2024-04-23 17:26:54 UTC by whimsee